

# Baby wagon

## Play and Go



Thank you for choosing this rich collection of games for children by Lisciani!

Our games are considered the best educational materials for their didactic quality, research, innovation and the respect for the environment used in the production processes.

### Contents:

- Plastic pull toy with an adjustable, removable handle
- 4 colored plastic molds
- Sheet of stickers
- 8 4-piece animal mini-puzzles
- 32 memo cards
- 32 self-correcting cards from the Moms and Cubs game
- Instructions

**Baby wagon** is a pull toy designed for toddlers to hold other toys. It contains many colorful molds and games for the child to take around with them and which they can use to have fun and develop many skills. With the stickers that are included, children can also customize their Baby Wagon in any way they want!

### Colored molds:

By playing with plastic molds, children can have fun putting each piece in its corresponding compartment. This develops fine motor-skills and hand-eye coordination. They also learn to recognize and distinguish the shapes as a result of the self-correcting slots.

### Animal mini-puzzles:

Children will have fun reconstructing images of farm animals in the form of mini-puzzles. This game will help develop the child's visual memory and spatial-temporal organization. In addition, the reconstruction – and thus creation – of images, starting with the pieces all mixed up, will be a rewarding activity and positive reinforcement of the child's skills.

### Memory game:

This game uses the memo cards and up to three children can play. Lay out the cards face down on a flat surface. Taking turns, each player chooses two cards to uncover: if the player finds a pair, they take the two cards and keep playing. Otherwise, the cards are turned back over and left in the starting position. The player who accumulates the most pairs wins the game. This game allows the child not only to develop visual memory, but also to learn about the rules needed for playing with others.

### Mothers and cubs:

This game uses interlocking cards depicting mothers and their cubs. Mix up the pieces and place them on the table. The aim is to match each mom with their baby. Each time they make a match, the child will strengthen their emotional-affective sphere. They can also use the background colors to help.

Children can also choose to play by dividing the cards into two groups: mothers and cubs. In this game mode, children are guided with lively, challenging questions. For example, take the cow card and imitating its sound, ask: "Where's my cub?"



Grazie per aver scelto una ricca raccolta di giochi per i più piccini firmata Lisciani!

I nostri giochi sono considerati i migliori educativi per la qualità della didattica, la ricerca, l'innovazione e il rispetto dell'ambiente nei processi di produzione.

### Contenuto:

- Trainabile in plastica con manico regolabile e removibile
- 4 Formine colorate in plastica
- Foglio con stickers
- 8 mini-puzzle degli animali da 4 pezzi
- 32 tessere del memo
- 32 tessere auto correttive del gioco Mamme e cuccioli
- Istruzioni

**Baby wagon** è un porta-giochi trainabile, pensato per i più piccoli. È arricchito con formine colorate e giochi da portare sempre con sé e con cui il bambino può divertirsi e sviluppare tante abilità. Con i simpatici stickers in dotazione, inoltre, potrà personalizzare il Baby Wagon come più desidera!

### Formine colorate:

Giocando con le formine in plastica, il bambino può divertirsi ad inserirle ognuna nel suo vano corrispondente. Sviluppa così la manualità fine ed il coordinamento oculo-manuale. Inoltre, impara a riconoscere e distinguere le forme grazie all'incastro autocorrettivo.

### Mini-puzzle degli animali:

Con i mini-puzzle il bambino si divertirà a ricostruire le immagini degli animali della fattoria. Svilupperà in questo modo la sua memoria visiva e l'organizzazione spazio-temporale. Inoltre, la ricostruzione - dunque la creazione - di immagini, partendo da tessere disposte in disordine, sarà un'attività gratificante e di rinforzo positivo.

### Memoria in gioco:

Si utilizzano le tessere del memo e possono partecipare fino a tre bambini. Si dispongono le tessere, coperte, su di un piano. A turno, se ne scelgono due da scoprire: se il giocatore trova una coppia, prende le due tessere e continua a giocare. In caso contrario, le carte devono essere rigirate e lasciate nella posizione di partenza. Vince chi accumula più coppie. Questo gioco consente al bambino, non solo di sviluppare la memoria visiva, ma anche di imparare a condividere le regole necessarie per giocare insieme agli altri.

### Mamme e cuccioli:

Si utilizzano le tessere ad incastro, raffiguranti mamme e cuccioli. Mescoliamo le tessere e le disponiamo sul tavolo. Lo scopo è quello di riunire ogni mamma con il proprio piccolo. In questo modo, il bambino rinforzerà la sfera emotivo-affettiva, tutte le volte che realizzerà l'incastro, anche aiutandosi con i colori di sfondo.

Possiamo scegliere di giocare dividendo le tessere in due gruppi: mamme e cuccioli. In questo caso, guidiamo il bambino con domande vivaci e stimolanti. Ad esempio, prendiamo la tessera della mucca e, imitandone il verso, chiediamo: «Dov'è il mio cucciolo?».



Chers parents, Nous vous remercions d'avoir choisi cette riche collection de jeux pour les plus petits signée Lisciani !

Nos jeux sont considérés comme les meilleurs jeux éducatifs pour la qualité de la didactique, de la recherche, de l'innovation et du respect de l'environnement dans les processus de production.

### Contenu:

- 1 porte-jeux tractable en plastique avec manche réglable et amovible
- 4 Formes colorées en plastique
- 1 Feuille d'autocollants
- 8 mini-puzzles d'animaux de 4 pièces
- 32 cartes de memory
- 32 cartes autocorrectives du jeu des Mamans et leurs petits
- Instructions

**Baby wagon** est un porte-jeux tractable, conçu pour les tout-petits. Il est doté de formes colorées et de jeux à emporter partout et avec lesquels l'enfant pourra s'amuser et développer de nombreuses compétences. Avec les sympathiques autocollants fournis, il pourra aussi personnaliser le Baby Wagon à son goût !

#### Formes colorées :

En jouant avec les formes en plastique, l'enfant peut s'amuser en insérant chacune d'elles dans le compartiment correspondant. Il développe ainsi la motricité manuelle fine et la coordination œil-main. En outre, il apprend à reconnaître et à distinguer les formes grâce à l'encastrement autocorrectif.

#### Mini-puzzles des animaux :

Avec les mini-puzzles, l'enfant s'amusera à reconstruire les images des animaux de la ferme. Il développera de cette manière sa mémoire visuelle et l'organisation spatio-temporelle. De plus, la reconstruction - donc la création - d'images, en partant des cartes disposées dans le désordre, sera une activité valorisante et de renforcement positif.

#### Mémoire en jeu :

Utilisez les cartes du memory, le jeu se joue avec trois enfants au maximum. Disposez les cartes face cachée sur une surface plane. Chacun leur tour, les joueurs choisissent deux cartes à retourner : si le joueur trouve une paire, il prend les deux cartes et continue à jouer. Dans le cas contraire, les cartes doivent être replacées face cachée au même endroit. Le gagnant est celui qui a cumulé le plus de paires.

Ce jeu permet à l'enfant non seulement de développer sa mémoire visuelle, mais aussi d'apprendre à respecter les règles requises pour jouer avec les autres.

#### Les mamans et leurs petits.

Utilisez les cartes à encastrester représentant les mamans et leurs petits. Mélangez les cartes et disposez-les sur la table. Le but est de réunir chaque maman avec son propre petit. De cette façon, l'enfant renforcera la sphère émotionnelle-affective, à chaque fois qu'il réalisera l'encastrement, en s'aidant aussi avec les couleurs de fond.

Vous pouvez choisir de jouer en séparant les cartes en deux groupes : les mamans et les petits. Dans ce cas, guidez l'enfant à travers des questions claires et stimulantes. Par exemple, prenez la carte de la vache et, en imitant son cri, demandez-lui : « Où est mon petit ? »



*JGracias por escoger la amplia colección de juguetes para los más pequeños firmada por Lisciani! Nuestros juguetes están considerados como los mejores educativos por la calidad de la didáctica, la investigación, la innovación y el respeto por el ambiente en los procesos de producción.*

#### Contenido:

- Carro para arrastrar de plástico con mango ajustable y removible
- 4 Formas de plástico de colores
- Hoja con pegatinas
- 8 mini-puzzles de animales de 4 piezas
- 32 tarjetas del memo
- 32 tarjetas con autocorrección del juego Mamás y cachorros
- Instrucciones

**Baby wagon** es un portajuguetes arrastrable, ideal para los más pequeños. Está enriquecido con formas de colores y juegos para llevar siempre consigo y con los que el niño puede divertirse y desarrollar un gran número de habilidades. Con las divertidas pegatinas proporcionadas, además, ¡podrá personalizar el Baby Wagon como más le guste!

**Formas de colores:** Jugando con las formas de plástico, el niño puede divertirse colocando cada una en el hueco correspondiente. De esta manera desarrolla la manualidad fina y la coordinación ojo-mano. Además, aprende a reconocer y a distinguir las formas gracias al encaje con autocorrección.

**Mini-puzzles de los animales:** Con los mini-puzzles de los animales el niño podrá divertirse reconstruyendo las imágenes de los animales de la granja. De esta manera desarrollará su memoria visual y la organización espacio-temporal. Además, la reconstrucción – es decir, la creación – de imágenes partiendo de tarjetas desordenadas, será una actividad gratificante y de refuerzo positivo.

**Memoria en juego:** Se usan las tarjetas del memo y pueden participar hasta tres niños. Se colocan las tarjetas, boca abajo, sobre una superficie plana. Por turnos, se escogen dos para destapar: si el jugador encuentra una pareja se queda con las dos tarjetas y sigue jugando. De lo contrario, las cartas deben ser devueltas a su posición original y boca abajo. Gana quien consiga más parejas.

Este juego permite al niño no solo desarrollar la memoria visual, sino también aprender a compartir las reglas necesarias para jugar con los demás.

**Mamás y cachorros.** Se emplean las tarjetas con encaje que representan a las mamás y a los cachorros. Mezclamos las tarjetas y las colocamos encima de la mesa. El objetivo es reunir a cada mamá con su pequeño. De esta manera, el niño reforzará la esfera afectiva-emocional, cada vez que encaje dos tarjetas, ayudándose también con los colores de fondo. Podemos decidir jugar dividiendo las tarjetas en dos grupos: mamás y cachorros. En este caso, guiamos al niño con preguntas estimulantes y animadas. Por ejemplo, cogemos la tarjeta de la vaca y, imitando su voz, preguntamos: «¿Dónde está mi cachorro?».



*Dziękujemy za wybór bogatego zestawu zabawek dla najmłodszych pociech firmy Lisciani!*

*Nasze zabawy i gry są uznawane za najlepsze narzędzia edukacyjne ze względu na ich jakość dydaktyczną oraz nasze bezustanne poszukiwania, innowacje oraz poszanowanie środowiska podczas procesów produkcyjnych.*

#### Zawartość:

- Plastikowe, ciagnięty, z nastawną i wyciąganą rączką.
- 4 kolorowe, plastikowe formy
- Arkusz z naklejkami
- 8 mini-puzzli ze zwierzątkami, 4 elementy
- 32 kart memo
- 32 karty samo korygujące się do gry Mamy i szczeniaczki
- Instrukcje

**Baby wagon** to pojemnik na gry zadedykowany najmłodszym. Wzbogacony jest o kolorowe foremkę i gry, które możemy zabierać zawsze ze sobą i dzięki którym dziecko może doskonale się bawić rozwijając jednocześnie swoje umiejętności. Dodatkowo, dzięki załączonym sympatycznym naklejkom, może ono dowolnie spersonalizować swój Baby Wagon!

#### Kolorowe formy:

Dzięki plastikowym formom dziecko bawi się doskonale, umieszczając je w odpowiednich miejscach. Rozwija w ten sposób zdolności manualne oraz koordynację wzrokowo - manualną. Dodatkowo uczy się rozpoznawać i rozróżniać formy przy pomocy samokorygujących się wpustów.

#### Mini-puzzle ze zwierzątkami:

Dzięki mini-puzzlom dziecko bawi się doskonale odtwarzając postacie zwierząt na farmie. Rozwija w ten sposób również pamięć wzrokową oraz organizację czasu i przestrzeni. Dodatkowo, rekonstruowanie – czyli tworzenie – obrazów z wykorzystaniem przemieszanych kart sprawia satysfakcję oraz stanowi pozytywnązęrzę.

#### Gra pamięciowa:

Używamy karty memo, a w grze może brać udział maksymalnie troje dzieci. Rozkładamy zakryte karty. Po kolej, dzieci odkrywają dwie, i jeżeli gracz znajdzie parę, zabiera ją i kontynuuje grę. W przeciwnym przypadku, karty zostają zakryte i pozostają na swoim początkowym miejscu. Wygrywa dziecko, które zbierze więcej par.

Ta gra rozwija w dziecku nie tylko pamięć wzrokową, ale uczy go również przestrzegana reguł niezbędnymi dla wspólnej zabawy.

#### Mamy i szczeniaczki.

Używamy kart z wpustami, przedstawiających mamy i szczeniaczki. Mieszamy karty i rozkładamy je na stole. Celem tej zabawy jest połączenie każdej mamy z jej szczeniaczkiem. W ten sposób dziecko rozwija sferę emocji i afektów każdorazowo, gdy połączy odpowiednią parę, korzystając również z pomocy kolorów w tle.

Możemy również podzielić karty na dwie grupy> mamy i szczeniaczki. W tej wersji naprowadzamy dziecko przy pomocy wesołych i stymulujących pytań. Możemy, na przykład, biorąc kartę z krówką do ręki i imitując jej odgłosy, zapytać dziecko: „Gdzie jest moje małeństwo?“.



**Vielen Dank, dass Sie sich für eine große Lernspielsammlung von Lisciani für die Kleinsten entschieden haben! Unsere Spiele werden als die besten Lernspiele in Bezug auf Lerneffekt, Forschung, Innovation sowie Nachhaltigkeit bei der Herstellung bezeichnet.**

#### Inhalt:

- Wagen aus Kunststoff mit erstellbarem und abnehmbarem Griff
- 4 bunte Plastikformen
- Blatt mit Aufklebern
- 8 Mini-Puzzles der Tiere mit 4 Teilen
- 32 Memo-Karten
- 32 selbtkorrigierende Karten des Spiels Mütter und ihre Tierkinder
- Anleitung

**Baby Wagon** ist ein ziehbarer Spielebehälter, konzipiert für die Kleinsten. Er enthält bunte Formen und Spiele, die das Kind immer bei sich tragen kann und mit denen es viele Fähigkeiten entwickeln kann. Mit den lustigen beiliegenden Aufklebern, kann es das Baby Wagon nach Lust und Laune verschönern und personalisieren!

#### Bunte Formen:

Beim Spiel mit den Plastikformen kann das Kind diese in die entsprechenden Aussparungen legen. So wird die Feinmotorik und die Hand-Augen-Koordination entwickelt, gleichzeitig lernt es dank der selbtkorrigierenden Formen, diese zu unterscheiden und zu erkennen.

#### Mini-Puzzle der Tiere:

Mit dem Mini-Puzzle kann das Kind die Abbildungen der Tiere des Bauernhofs zusammensetzen. Auf diese Weise wird sein visuelles Gedächtnis und die räumliche und zeitliche Orientierung geschult. Außerdem, ist das zusammensetzen - also die Kreation - von Abbildungen, beginnend bei nicht geordneten Karten, eine bereichernde Aktivität mit positiver Verstärkung.

#### Memo-Spiel:

Es werden die Karten des Memo-Spiels verwendet und es können bis zu drei Kinder teilnehmen. Alle Karten, werden verdeckt auf eine Oberfläche gelegt. Der Reihe nach, werden zwei umgedreht: Wenn der Spieler zwei gleiche Karten entdeckt, nimmt er diese zu sich und spielt weiter. Wenn das Gegenteil der Fall ist, müssen die Karten erneut umgedreht werden und in der Anfangsposition belassen werden.

Es gewinnt derjenige, der die meisten Kartenpaare gesammelt hat. Dieses Spiel erlaubt es dem Kind nicht nur das visuelle Gedächtnis zu entwickeln, sondern es lernt auch die Regeln, die zum Spielen mit Anderen notwendig sind.

#### Mütter und ihre Tierkinder:

Hier werden die Sorterkarten verwendet, die Mütter und ihre Tierkinder darstellen. Die Karten werden gemischt und auf dem Tisch verteilt. Das Ziel ist es, jede Mutter mit dem eigenen Kind zu vereinen. Auf diese Weise verstärkt das Kind die emotional-affektive Kompetenz, jedes Mal wenn es die Teile zusammensetzt, auch mithilfe der Hintergrundfarben.

Wir können die Karten in zwei Gruppen aufteilen: Mütter und Tierkinder. In diesem Fall helfen wir dem Kind mit interessanten und stimulierenden Fragen. Zum Beispiel, nehmen wir die Karte der Kuh, ahmen das Geräusch nach und fragen: „Wo ist mein Kind?“.



Tak fordi i har valgt en rig samling af spil for børn fra Lisciani!

Vores legetøj anses for at være det mest lærerige og udfordrende takket være den didaktiske kvalitet, forskningen bag det, innovationen og hensynet til miljøet i produktionsprocesserne.

#### Indhold:

- Vogn i plastik, som kan trækkes med et justerbart og aftageligt håndgreb
- 4 farvede brikker i plastik
- Ark med klistermærker
- 8 mini-puslespil med dyr, hvert puslespil har 4 brikker
- 32 memobrikker
- 32 selvkorrigerende brikker til legen Mor og hvalpe
- Instructioner

**Babyvognen** er en beholder til legetøj, som de små kan trække med sig. Den er beriget med farverige brikker og lege, som barnet altid kan tage med sig og have det sjovt med, uddover at det udvikler mange færdigheder. Barnet kan også pynte Babyvognen med de søde medfølgende klistermærker!

#### Farvede brikker:

ved at lege med de farvede plastikbrikker, kan barnet morer sig med at sætte dem ind i de tilsvarende rum. Barnet udvikler således en meget fin evne til at bruge hænderne og koordineringen mellem øje og hånd. Ydermere lærer barnet at skelne mellem de forskellige former takket være den selvkorrigerende sammensætning.

#### Mini-puslespil med dyr:

med mini-puslespillene kan barnet morer sig med at gensamle figuerne med bondegårdsdylene. På denne måde udvikler barnet sin visuelle hukommelse samt tids- og rumformemmelser. Gensamlingen – og dermed skabningen – af figu er med de forskellige brikker en sjov og lærerig leg.

#### Memospil:

her bruges memobrikkerne, der kan deltagte op til tre børn. Læg brikkerne ud på bordet med figuerne vendt nedad. Hver spiller vælger to brikker, som vendes: når spilleren finder et par, skal han/hun tage de to kort og spille igen. Ellers skal brikkerne vendes om igen. Spilleren, der får flest på, vinder.

Dette spil udvikler ikke kun barnets visuelle hukommelse, men lærer også at respektere reglerne, som er nødvendige for at kunne lege med andre.

#### Mor og hvalpe:

Her bruges selvkorrigerende brikker med mor og hvalpe. Brikkerne blandes og lægges ud på bordet. Formålet er at samle moren med sin hvalp. På denne måde styrker barnet sin følelsesmæssige og affektive sfære hver gang sammensætningen lykkes, også takket være baggrundsfarverne.

Man kan også vælge at spille ved at dele brikkerne op i to grupper: mødre og hvalpe. På denne måde kan man guide barnet med sjove og udfordrende spørgsmål. For eksempel med kortet med koen kan man efterligne koen og spørge: «Hvor er min hvalp?».



Ευχαριστούμε που επιλέξατε μας πλούσια συλλογή παιχνιδιών για τα πιο μικρά παιδιά με την υπογραφή της Lisciani! Τα παιχνίδια μας θεωρούνται τα καλύτερα επιπαιδευτικά παιχνίδια για την διδακτική τους ποιότητα, την έρευνα, την καινοτομία και τον σεβασμό στο περιβάλλον κατά τις διαδικασίες παιαγωγής.

#### Περιεχόμενο:

- Συρόμενο πλαστικό καρότσι με ρυθμιζόμενη και αφαιρούμενη λαβή
- 4 Χρωματιστά πλαστικά σχήματα
- Φύλλο με stickers
- 8 Mini παζλ ζωάκια από 4 κομμάτια
- 32 Κάρτες του παιχνιδιού μνήμης memo
- 32 Κάρτες αυτοδιόρθωσης του παιχνιδιού Μαμάδες και Μικρά
- Οδηγίες

To Baby Wagon είναι ένα καρότσι μεταφοράς παιχνιδιών δημιουργημένο για τα πιο μικρά παιδιά. Περιλαμβάνει χρωματιστά σχήματα και παιχνίδια που το παιδί μπορεί να μεταφέρει πάντα μαζί του και με τα οποία μπορεί να ψυχαγωγείται και να αναπτύσσει πολλές ικανότητες. Με τα χαριτωμένα stickers που παρέχονται το παιδί επίσης μπορεί να εξαπομικεύεται το Baby Wagon όπως θέλει!

#### Χρωματιστά σχήματα:

Πλαιζόντας με τα πλαστικά σχήματα, το παιδί μπορεί να ψυχαγωγείται τοποθετώντας το κάθε σχήμα μέσα στην αντίστοιχη θήκη. Αναπτύσσει έτσι τη λεπτή επιδειξιότητα και τον οπτικό-κινητικό συντονισμό. Επίσης, μαθαίνει να αναγνωρίζει και να ξεχωρίζει τα σχήματα χάρη στα ενσφηνώματα αυτοδιόρθωσης.

#### Μini παζλ ζωάκια:

Με τα mini παζλ το παιδί θα ψυχαγωγείται καθώς κατασκευάζει τις εικόνες των ζώων του αγροκτήματος. Με αυτόν τον τρόπο θα αναπτύσσει την οπτική του μνήμη και την οργάνωση χώρου και χρόνου. Επίσης, η κατασκευή - και επομένως η δημιουργία - εικόνων, ξεκινώντας από κάρτες, που δεν είναι ομαδοποιημένες, θα είναι μια δραστηριότητα που θα δώσει στο παιδί ικανοποίηση και θετική ενίσχυση.

#### Παιχνίδι μνήμης:

Χρησιμοποιούνται οι κάρτες του παιχνιδιού μνήμης memo και μπορούν να λάβουν μέρος έως τρία παιδιά. Οι κάρτες τοποθετούνται πάνω σε μια επιφάνεια με τη φιγούρα προς τα πάνω. Με τη σειρά, επιλέγονται δύο κάρτες που τα παιδιά θα αναποδογυρίσουν: εάν ο παίκτης βρει ένα ζεύγος, πάιρνει τις δύο κάρτες και συνεχίζει να παίζει. Στην αντίθετη περίπτωση, οι κάρτες πρέπει να γυριστούν ξανά με τη φιγούρα προς τα πάνω και να επαναποθετηθούν στην αρχική τους θέση. Κερδίζει ο παίκτης που θα συγκεντρώσει περισσότερα ζεύγη. Αυτό το παιχνίδι επιτρέπει στο παιδί, όχι μόνο να αναπτύσσει την οπτική του μνήμη, αλλά και να μάθει να συμμετέχει ακολουθώντας μαζί με τους άλλους τους απαραίτητους κανόνες.

#### Μαμάδες και Μικρά:

Χρησιμοποιούνται οι κάρτες - ενσφηνώματα που απεικονίζουν μαμάδες και μικρά. Ανακατεύουμε τις κάρτες και τις τοποθετούμε πάνω στο τραπέζι. Ο σκοπός είναι να συνδυάσουμε τη κάθε μαμά με το μικρό της. Με αυτόν τον τρόπο, το παιδί ενισχύει τον συναισθηματικό-ψυχικό του κόσμο κάθε φορά που θα βρίσκει τη σωστή θέση της κάρτας-ενσφηνώματος, με τη βοήθεια των χρωμάτων στο φόντο.

Το παιχνίδι μπορεί να παιχτεί επίσης χωρίζοντας τις κάρτες σε δύο ομάδες: μαμάδες και μικρά. Σε αυτή την περίπτωση, καθιστούμε το παιδί κάνοντας ερωτήσεις που διεγέρουν το ενδιαφέρον και τη περιέργεια. Για παράδειγμα, παίρνουμε τη κάρτα με την αγελάδα και, μιμούμενοι την φωνή της, ρωτάμε: «Πού είναι το μικρό μου;»

 *Dėkojame, kad pasirinkote gausų Lisciani firmos žaidimų rinkinį patiems mažiausiesiems!*

*Mūsų žaidimai dėl jų didaktinės kokybės ir gamybos proceso metu vykdomų tyrimų, inovacijų bei draugiškumo aplinkai yra laikomi geriausiais edukaciniais žaidimais.*

#### Turinys:

- Traukiama plastikinė mašinėlė su reguliuojama, nuimama rankenėle
- 4 spalvotos plastikinės formelės
- Lakštas su lipdukais
- 8 keturių dalų gyvūnų mini dėlionės
- 32 memo kortelės
- 32 savikorekcinės žaidimo „Mamos ir jų mažyliai“ kortelės
- Instrukcija

**Vaikų mašinėlė** tai patiems mažiausiesiems skirta traukiama mašinėlė-žaidimų dėklas. Joje yra spalvotos formelės bei kiti žaidimai, kuriuos vaikas gali visuomet pasiūmti su savimi ir žaisdamas lavinti daugelį gebėjimų. Be to simpatiškais į pakuočęje įeinančias lipdukais jis galės savo nuožiūra papuošti savo mašinėlę!

#### Spalvotos formelės:

Žaisdamas plastikinėmis formelėmis, vaikas gali jas sudėti vieną į kitą pagal dydį ir formą. Taip jis lavins rankų motoriką bei akies-rankos koordinaciją. Be to formelių savikorekcinio pobūdžio sudėjimo deška vaikas išmoksta atpažinti įvairias formas ir jas skirti.

#### Gyvūnų mini dėlionės:

Žaisdamas su mini dėlionėmis, vaikas atkurs fermos gyvūnų atvaizdus. Taip jis lavins savo vaizdinę atmintį ir gebėjimą organizuoti veiksmą erdvėje bei laike. Be to sumaišytų kortelių sudėjimas teisinguočiai, tai yra vaizdų atkūrimas – o tai kartu ir kūryba – yra maloni, pasitenkinimą kelianti ir pozityvi veikla.

#### Atminties žaidimas:

Šiam žaidimui naudojamas memo kortelės, o žaisti gali iki trijų vaikų. Užverstos kortelės išdėliojamos ant stalo. Paeiliui kiekvienas vaikas atverčia po dvi kortelės. Jeigu žaidėjas atranda kortelei porą, tas dvi kortelės pasiūma ir žaidžia toliau. O jeigu poros neranda, tada atverstos kortelės vėl užverčiamos ir padaedamos į tą pačią vietą. Laimi tas, kuris surenka daugiausia kortelių porų. Šis žaidimas leidžia vaikui ne tik lavinti vaizdinę atmintį, bet ir mokyti laikytis taisyklių, kurių reikia žaidžiant su kitaip vaikais.

#### Žaidimas „Mamos ir jų mažyliai“.

Šiam žaidimui naudojamas suneriamos kortelės, vaizduojančios mamas ir jų mažyliaus. Kortelės sumaišomos ir išdėliojamos ant stalo. Žaidimo tikslas – kiekvienai mamai surasti jos mažylį. Tokiu būdu, supujant mamą su mažyliu (o tai padaryti padės ir fono spalvos), ugdysis vaiko emocinė bei jausminė sfera.

Galima žaisti ir susirkstant kortelės į dvi grupes: vienoje grupėje mamos, kitoje - mažyliai. Tokiu atveju vaikui galime padėti užduodami vaizdžius bei skatinančius klausimus. Pavyzdžiu, paimame kortelę su karve ir, pamégždiodami karvės mūkimą, klausiname vaiką: „Kur mano mažylis?“.

 *Takk for å ha valgt en innholdsrik samling av spill for de minste barna signert Lisciani!*

*Våre spill er ansett som de beste innen pedagogiske spill når det gjelder kvalitet på læring, forskning, innovasjon og respekt for miljøet i produksjonsprosessene.*

#### Innhold:

- Trekbar lekevogn i plast med justerbart og avtagbart håndtak
- 4 fargelede plastformer
- Ark med klistermerker
- 8 mini-puslespill med dyremotiv som hver består av 4 biter
- 32 memokort
- 32 selvkorrigende brikker fra spillet Mammadyr og dyreunger
- Instruksjoner

**Baby wagon** er en trekbar lekevogn som en kan ha leker oppi og som er designet for de minste barna. Den er utstyrt med fargerike former og leker som barnet alltid kan ha med seg, og som barnet kan ha det gøy med og utvikle mange ferdigheter med. I tillegg, med de søte klistermerkene som følger, kan en personalisere Baby Wagon som en ønsker!

#### Fargelede former:

Ved å leke med de små plastformene, kan barnet ha det gøy med å putte dem inn i hvert sitt tilhørende hull. På denne måten utvikles finmo orikken og øye-hånd-kordinasjonen. I tillegg lærer barnet å gjenkjenne og skille de forskjellige former ved hjelp av selvkorrigende hull.

#### Mini-puslespill med dyremotiv:

Med mini-puslespillene vil barnet ha det gøy med å rekonstruere bildene av husdyr. Barnet utvikler på denne måten sin visuelle hukommelse og romlig-temporal organisering. I tillegg vil rekonstrueringen - altså byggingen - av bilder, som i starten var biter lagt i orden, være en tilfredsstillende aktivitet og en positiv opplevelse.

#### Hukommelse i spill:

Man bruker memo-kortene og inntil tre barn kan delta. Man legger kortene, snudd med bildesiden ned, på et bord. Etter tur, velges to kort som skal snus: hvis spilleren finner et par, tar han de to kortene og fortsetter å spille. I motsatt tilfelle må kortene snus med bildesiden ned igjen.

Den spilleren som samler flest par vinne .

Dette spillet lar barnet ikke bare utvikle den visuelle hukommelsen, men lærer også barnet å slutte seg til regler som er nødvendige for å spille med andre.

#### Mammadyr og dyreunger:

Man bruker brikker som skal festes i tilhørende brikker, som avbilder mammadyr og dyreunger. Man blander brikkene og legger dem på bordet. Målet er å bringe hvert mammadyr sammen med sin respektive dyreunge. På denne måten vil barnet forsterke den emosjonelle og følelsesmessige sfæren, hver gang det greier å feste en brikke sammen med en annen korrekt tilhørende brikke, også ved hjelp av bakgrunnsfargene.

Vi kan velge å spille ved å dele brikkene i to grupper: mammadyr og dyreunger. I dette tilfellet, veileder vi barnet med livlige og stimulerende spørsmål. For eksempel, vi tar briken med kua og imiterer lyden og spør: "Hvor er ungen min?".



Hartelijk dank dat u gekozen hebt voor de uitgebreide set speelgoed van Lisciani voor de allerkleinste!

Ons speelgoed behoort tot het beste educatieve speelgoed vanwege de kwaliteit van de educatie, het onderzoek, de innovatie en het milieuvriendelijke productieproces.

#### Inhoud:

- Plastic trekkar met verstelbaar en verwijderbaar handvat
- 4 plastic gekleurde vormen
- Stickervel
- 8 mini dierenpuzzels van 4 stukken
- 32 memorykaartjes
- 32 zelfcorrigerende kaartjes van het spel Mamma's en hun jongen
- Instructies

De **babyauto** is een bak met speelgoed voor de allerkleinste, die getrokken kan worden. In de auto zitten gekleurde vormmpjes en speelgoed, zodat ze het altijd mee kunnen nemen en er overal mee kunnen spelen en nieuwe dingen kunnen leren. Met de leuke stickers kan de babyauto versierd worden!

#### Gekleurde vormmpjes:

Met de plastic vormmpjes kan het kind spelen en ze op de goede plek plaatsen. Zo wordt de fijne motoriek en de oog-handcoördinatie gestimuleerd. Verder leert het kind de verschillende vormen te herkennen en onderscheiden door ze op de zelfcorrigerende plek te plaatsen.

#### Mini dierenpuzzel:

Met de minipuzzel vermaakt het kind zich met het leggen van de afbeeldingen van de boerderijdieren. Zo wordt het geheugen en het ruimtelijk en tijdsinricht getraind. Daarnaast is het maken van de puzzel en dus het creëren van de afbeelding door de ongeordende stukjes goed te leggen, een activiteit die voldoening geeft en op een positieve manier stimuleert.

#### Memoryspel:

Hierbij worden de memorykaartjes gebruikt en kunnen er maximaal drie kinderen meedoen. De kaartjes worden afgedekt op de tafel gelegd. Om de beurt mogen er twee kaartjes worden omgedraaid: als de speler twee dezelfde kaartjes vindt mag hij deze houden en verder spelen. Anders moeten de kaartjes weer worden omgedraaid en op hun plaats terug worden gelegd. Diegene die de meeste kaartjes heeft verzameld wint.

Met dit spel wordt het visuele geheugen getraind en worden regels geleerd om samen te kunnen spelen met anderen.

#### Mamma's en hun jongen.

Hier worden kaartjes gebruikt met mamma's en hun jongen erop. De kaartjes worden geschud en op de tafel gelegd. Het doel is om bij iedere mamma het jong te zoeken. De emotionele en affectieve ontwikkeling van het kind wordt versterkt door met behulp van de achtergrondkleur het jong met de mamma te combineren.

We kunnen ervoor kiezen om de kaartjes in twee groepen te verdelen: mamma's en jongen. Zo kunnen we het kind helpen door stimulerende en levendige vragen te stellen. Pak bijvoorbeeld het kaartje van de koe en doe na hoe de koe doet en vraag: «Waar is mijn jong?».



Caros pais, obrigado por escolher um rica recolha de jogos para os miúdos, assinada por Lisciani!

Os nossos jogos são considerados os melhores e mais educativos pela qualidade da didática, pesquisa, inovação e do respeito ao ambiente nos processos de produção.

#### Conteúdo:

- Rebocável em plástico com cabo regulável e amovível
- 4 formas coloridas de plástico
- Folha com adesivos
- 8 mini quebra-cabeças dos animais de 4 peças
- 32 cartas de memo
- 32 cartas de autocorreção do jogo Mamães e filho es
- Instruções

**Baby wagon** é um porta-jogos rebocável, pensado para os miúdos. É enriquecido com formas coloridas e jogos a levar sempre consigo e com as quais o miúdo pode se divertir e desenvolver tantas habilidades. Com os simpáticos adesivos fornecidos, ainda, poderá personalizar o Baby Wagon como gostar mais!

#### Formas coloridas:

Ao jogar com as formas de plástico, o miúdo pode se divertir e inseri-las cada uma no seu vão correspondente. Desenvolve assim a coordenação motora fina e a coordenação visual e manual. Também, aprende a reconhecer e distinguir as formas graças ao encaixe autocorretivo.

#### Mini quebra-cabeça dos animais:

Com os mini quebra-cabeça, o miúdo vai se divertir para reconstruir as imagens dos animais da fazenda. Irá desenvolver deste modo a sua memória visual e a organização espaço-temporal. Ainda, a reconstrução - assim, a criação - de imagens, partindo de cartas dispostas em desordem, será uma atividade gratificante e de reforço positivo.

#### Memória em jogo:

Se utilizam as cartas do memo e podem participar até três miúdos. Se organizam as cartas, cobertas, sobre um plano. Por vez, se escolhem duas a descobrir: se o jogador encontra uma cópia, pega as duas cartas e continua a jogar. Caso contrário, as cartas devem ser viradas e deixadas na posição de partida. Vence quem acumula mais cópias.

Este jogo permite ao miúdo, não só desenvolver a memória visual, mas também a aprender a compartilhar as regras necessárias para jogar junto aos outros.

#### Mamães e filho es.

Se utilizam as cartas de encaixe, que representam mamães e filho es. Misturamos as cartas e as dispomos sobre a mesa. O objetivo é aquele de reunir cada mamãe com o próprio filho e.

Deste modo, o miúdo reforçará a esfera emotivo-afetiva, todas as vezes que realizar o encaixe, com a ajuda também das cores de fundo.

Podemos escolher jogar dividindo as cartas em dois grupos: mamães e filho es. Neste caso, guiamos o miúdo com perguntas vivas e estimulantes. Por exemplo, pegamos a carta da vaca e ao imitar a mesma, perguntamos: «Onde está o meu filho e?».



Уважаемые родители, благодарим Вас за выбор богатой коллекции игр для самых маленьких от Lisciani!  
Наши игры признаны лучшими с образовательной точки зрения благодаря высокому качеству развивающего обучения, исследовательской и инновационной работе, заботе об окружающей среде и применению технологий переработки сырья.

#### Содержимое:

- Пластмассовый контейнер на колесиках со съемной регулируемой ручкой
- 4 цветные пластиковые формочки
- Лист с наклейками
- 8 мини-пазлов из четырех элементов с изображением животных
- 32 мемо-карты
- 32 самокорректирующиеся карточки для игры "Мамы и детеныши"
- Инструкция

**Baby wagon** - это контейнер для игрушек на колесиках для самых маленьких. Наполненный цветными формочками и играми и находясь у малыша под рукой, он в любой момент подарит ему возможность насладиться игрой, способствуя развитию различных навыков. С помощью симпатичных наклеек из набора малыш сможет украсить Baby Wagon на свой вкус.

#### Цветные формочки:

Играя с пластиковыми формочками, ребенок получит удовольствие от их складывания в соответствующий отсек, развивая тем самым мелкую моторику и зрительно-двигательную координацию. Кроме того, малыш научится распознавать и различать вставляемые друг в друга самокорректирующиеся формы.

#### Мини-пазлы с изображением животных:

С помощью мини-пазлов малыш сможет собрать изображения животных фермы, способствуя развитию зрительной памяти и пространственно-временной организации. Кроме того, создание изображений с помощью карточек, расположенных в хаотичном порядке, станет приятным времяпрепровождением и даст положительные результаты.

#### Память на кону!:

В игре принимают участие до трех игроков, играющие с помощью мемо-карт. Карты раскладываются на игровом столе в закрытом виде. Игроки поочередно открывают по две карты. Если находящийся пару, он забирает себе две карты и продолжает играть. В противном случае, карты снова переворачиваются, оставаясь на том же месте. Побеждает игрок, первым собравший наибольшее количество карт.

Эта игра позволит ребенку не только развить зрительную память, но и научит его следовать правилам, необходимым для игры с другими.

#### Мамы и детеныши.

В этой игре используются соединяемые между собой элементы с изображением мам и детенышей. Карточки перемешиваются между собой и раскладываются на игровом столе. Цель игры заключается в том, чтобы объединить вместе каждую маму с ее детенышем. Каждый раз, когда малыш, исходя из цвета фона, подберет нужные пары, будет укрепляться его эмоционально-аффективная сфера.

Можно выбрать игровой режим, предусматривающий разделение карточек на две группы: мамы и детеныши. В этом случае, в процессе игры следует направлять ребенка, задавая ему осмысленные и стимулирующие вопросы. Например, взяв карточку с изображением коровы и имитируя издаваемый ею звук, спросите у ребенка: "Где мой детеныш?".



Zahvaljujemo vam se na odabiru Lisciani igračaka namenjenih najmlađima!

Naše igračke važe za najbolje na edukativnom polju i ističu se didaktičkim kvalitetom, istraživačkim radom, inovativnošću i odgovornošću prema životnoj sredini u procesu proizvodnje.

#### Sadržaj:

- Plastična igračka na povlačenje sa drškom koja može da se podesi i po potrebi skine
- 4 Plastična raznobojna kalupa
- Papir sa stikerima
- 8 mini slagalice sa životinjama, sastavljenih iz 4 dela
- 32 memo karte
- 32 autokorektivne karte igre Mama i mladunčad
- Uputstva

**Baby Wagon** je igračka na povlačenje sa prostorom, osmišljena samo za najmlađe. Dopunjavaju je i raznobojni kalupi, kao i igračke koje dete može da nosi kuda poželi i na taj način se zabavlja i razvija mnoštvo sposobnosti. A, uz to, uz pomoć simpatičnih stikera koji se nalaze u pakovanju, dete može po sopstvenoj želji da da svoj lični pečat Baby Wagonu!

#### Raznobojni kalupi:

Kroz igru sa raznobojnim kalupima, dete se zabavlja dok ih uklapa, svaki od njih na odgovarajuće mesto. Na taj način razvija istančanu pokretljivost, kao i koordinaciju očiju i pokreta. Uz to, dete uči i da prepoznaje i razlikuje oblike uz pomoć autokorektivnog uklapanja.

#### Mini slagalice sa životinjama:

Uz pomoć mini slagalica dete se zabavlja dok sklapa prikaze životinja sa farme. Na taj način razvija vizuelno pamćenje, kao i snalaženje u vremenu i prostoru. Uz to, sklanjanje – odnosno stvaranje – prikaza, uz pomoć delova koji nisu složeni, predstavlja korisnu aktivnost sa pozitivnim učinkom.

#### Igra memorije:

U igri se koriste memo karte i najveći broj učesnika je tri. Karte se, pokrivene, rasporede na podlogu za igru. Redom, biraju se i otkrivaju po dve karte: ako igrač pronađe par, nosi obe karte i nastavlja igru. U suprotnom, karte se ponovo okreću nadole i ostavljaju u položaju sa početka igre. Pobednik je igrač koji sakupi najviše parova.

Ova igra omogućava detetu, ne samo da razvija vizuelno pamćenje, već i da uči i rasподelu pravila neophodnih u igri sa drugom decom.

#### Mame i mladunčad.

Koriste se karte koje se uklapaju i na kojima su prikazane mame sa mladunčadima. Izmešamo karte i poredamo ih po stolu. Cilj je da se svaka mama spoji sa svojim mladunčetom. Na ovaj način, dete ojačava svoje emotivne sposobnosti kao i osobine naklonosti, svaki put kada ostvari cilj u igri, a pri tome mu pomažu i boje u pozadini.

Igra može da se izvodi i tako što karte delimo na dve grupe: mame i mladunčad. U tom slučaju, podstičemo dete tako što mu postavljamo živahnata i korisna pitanja. Na primer, uzmemu kartu sa naslikanom kravom i, oponašajući zvuk, upitamo dete: "Gde je moje mladunče?".



Tack för att ha valt en omfattande spelsamling av märket Lisciani som riktar sig till de minsta småttingarna!

Våra spel betraktas vara bland de bästa och mest lärorika med avseende på utlärningskvalité, forskning och miljöhönsyn under produktionsprocessen.

#### Innehåll:

- Dragbar del i plast med reglerbart och urtagbart handtag
- 4 stycken små färgade plastformer
- Ark med klistermärken
- 8 stycken minipussel med djurmotiv i 4 bitar
- 32 memobrickor
- 32 självkorrigande kort från spelet Mammor och ungar
- Instruktioner

**Baby wagon** är en dragbar spelhållare som utformats för det allra minsta barnen. Den innehåller små färgglada former och spel som går att ta med sig och med vilka barnet kan roa sig och

utveckla sina färdigheter. Med hjälp av de medföljande klistermärkena kan man dessutom dekorera Baby Wagon efter eget behag och göra den mer personlig!

**Färgade små former:** Barnet roar sig genom att leka med de små formarna i plast och stoppa dem i deras respektive utrymmen. På det här sättet utvecklar barnet sin förfinade känsel och koordinationen mellan visuell och manuell förmåga. Dessutom lär sig barnet, tack vare den självkorrigrande inpassningen, att känna igen och urskilja olika former.

**Minipussel med djurmotiv:** Med hjälp av minipussen kan barnet roa sig med att bygga bondgårdens djurfigur. På det här sättet utvecklar barnet sitt visuella minne och sin spatialtemporala och organisatoriska förmåga. Dessutom så uppfattas aktiviteten med att återuppbrygga – och alltså även med att skapa – figurer genom att utgå från brickor i ordning som en belöning som stärker självkänslan på ett positivt sätt.

**Memory spel:** Man använder memobrickorna och upp till tre barn kan delta i leken. Lägg ut brickorna med bildsidan nedåt över ett underlag. Vid varje spelares tur väljs två brickor som ska vändas och om spelaren då hittar ettbrickpar ska spelaren ta de två brickorna och fortsätta att spela. Annars ska brickorna vändas tillbaka och lämnas kvar i deras ursprungliga lägen. Den spelare som samlar på sig flest brickpar vinner.

Med den här leken lär sig barnet inte bara att utveckla sitt visuella minne, men också att dela nödvändiga spelregler med andra barn.

**Mammor och ungar** Man ska använda sig av brickorna med inpassning föreställande mammor och ungar. Blanda brickorna och lägg dem på bordet. Syftet med leken är att para ihop varje mamma med sin respektive unge. På det här sättet kommer barnet att stärka sin emotionella och känslomässiga sida var gång som, genom att ta hjälp av bakgrundsfärgerna, barnet lyckas pussla ihop två bitar.

Leken kan även lekas genom att dela upp brickorna i två grupper: mammor och ungar. Ställ ledande frågor som är livfulla och stimulerande till barnet. Ta till exempel brickan som föreställer kossan och härliga kossans läte när du frågar: «Var är min unge?».



Küçük çocuklar için, Lisciani imzalı zengin bir oyuncak koleksiyonu seçtiğiniz için teşekkürler!  
Oyunlarınız: öğretim kalitesi, araştırma, üretim süresindeki yenilik ve çevreye saygısıyla, en iyi eğitici kabul edilir.

#### İçerik:

- Çıkarılabilir ve ayarlanabilir kollu, plastik çekçek
- Renkli 4 plastik kalıp
- Çıkarılabilir sayfa
- 4 parçalı, hayvanlı 8 mini-yap boz
- 32 hafıza kartı
- Kendi kendini düzeltmen 32 Anneler ve yavrular oyuncak kartı
- Talimatlar

**Baby wagon**, küçük çocuklar için düşünülmüş çekçekli bir oyuncak kutusudur. Çocuğun her zaman yanında taşıyabileceği, eğlenebileceği ve bir çok becerisini geliştirebileceği renkli kalıplar ve oyuncular ile zenginleştirilmiştir. Ayrıca, birlikte verilen sevimli çıkartmalar ile Baby Wagon'u istediği gibi kişiselleştirebilir!

**Renkli kalıplar:** Çocuk, plastik kalıplar ile oynayarken, her parçayı karşılık gelen bölmeye yerleştirmekle eğlenebilir. Böylece ince el becerisini ve göz - el koordinasyonunu geliştirir. Ayrıca, kendi kendini düzeltmen delikler sayesinde şekilleri tanımayı ve ayırt etmeye öğrenir.

**Hayvanlı mini-yap boz:** Mini-yap bozlar ile çocuk, çiftlik hayvanlarının resimlerini yeniden oluşturarak eğlenecek. Böylece görsel hafıza ve zaman - mekan ilişkisini anlama becerisini geliştirecek. Ayrıca resimleri düzensiz dağıtılan kartlardan başlayarak yeniden oluşturma - yani yaratma - faydalı bir aktivite ve olumlu destek olacaktır.

**Hafıza oyunu:** Hafıza oyununun kartları kullanılır, en fazla üç çocuk katılabilir. Kartlar bir yüzeye, kapalı şekilde yerleştirilir. Sırada, açılacak iki tanesi seçilir: eğer oyuncu bir çift bulursa onları alır ve oynamaya devam eder. Aksi takdirde, kartlar tekrar çevirilir ve başlangıç konumunda bırakılır. Daha çok çift toplayan kazanır. Bu oyuncu çocuğun sadece görsel belleğini geliştirmeye değil, aynı zamanda başkaları ile oynamak için gerekli kuralları paylaşmayı öğrenme imkanı da verir.

**Anneler ve yavrular:** Anneler ve yavrular resimli geçmeli kartlar kullanılır. Kartlar karıştırılır ve masaya konur. Amaç anne ile yavrusunu bir araya getirmektir. Böylece çocuk her birbirine geçme gerçekleştiğinde, fon renklerinin de yardımıyla duygusal bağlamını güçlendirir. Kartları iki gruba ayırarak oynamayı seçebiliriz: anneler ve yavrular. Bu durumda, çocuğu canlı ve teşvik edici sorularla yönlendiririz. Örneğin, çıkışlığı sesi taklit ederek ineğin kartını alalım ve soralım: "Nerede benim yavruğum?"



Шановні батьки, дякуємо за те, що Ви обрали іграшку з колекції для найменших від компанії Lisciani!  
Наші іграшки вважаються найкращими з точки зору дидактики, вони є результатом пошуку та інновації, вироблені з дотриманням вимог щодо збереження навколошнього середовища.

#### Вміст:

- Пластиковий візок з ручкою, що може зніматись та регулюватись
- 4 різномікторові пластикові формочки
- Аркуш зі стікерами
- 8 міні пазлів – зображення тварин з 4 елементів
- 32 карточки для запам'ятовування
- 32 самокоригуючі карточки для гри «Мами та дитинчата»
- Інструкція

**Дитячий візочок** для самостійного транспортування іграшок дітьми. Доповнений кольоровим формочками та іншими іграми, які малюк бажає завжди мати під рукою, щоб бавитись, розвиваючи спритність. З допомогою комплекту стікерів, що додаються, малюк може оздобити візочок на свій смак.

**Кольорові формочки:** бавлячись кольоровими формочками, малюк може вкладати їх у визначені місця. Таким чином розвивається вправність рук та зорово-рухова координація. Okрім цього малюк вчиться впізнавати і розрізняти форми.

**Міні пазли тварин:** з допомогою пазлів малюк розважається складаючи зображення своїх тварин. Таким чином малюк розвиватиме зорову пам'ять та орієнтацію в просторі. Okрім цього, в ході створення зображень з переміщаних елементів, малюк навчиться організовувати своє робоче місце, що матиме позитивний вплив на формування характеру дитини.

**Гра на запам'ятовування:** у цій грі, використовуючи карточки для запам'ятовування, можуть приймати участь до трьох дітей. Карточки розкладаються на столі зворотним боком догори. Діти по черзі обирають по дві карточки і відкривають їх. Якщо знаходять парні карточки, залишають їх собі, якщо ж ні - карточки повертають в гру повернувшись їх на зворотний бік. Виграє той, хто набере найбільшу кількість парних карточок. Ця гра не тільки розвиває зорову пам'ять, а також вчить дітей дотримуватись правил граючись з іншими.

**Мами і їх дитинчата.** Вживаються карточки, що з'єднуються за принципом "ключ-замок", із зображенням мам-тварин та їх дитинчат. Potrіbno перемішати карточки і розклади їх на столі. Мета цієї гри - об'єднати зображення мам і дитинчат. Таким чином малюк отримує масу позитивних емоцій щоразу з'єднавши вірно карточки.

**Можна грati i po-iñshomu:** розділіти карточки на дві групи - мами та дитинчата. I, узвівши в руку карточку із зображенням (наприклад) корови з допомогою запитань, поставлених в ігровій формі («де-де моє телятко?») запропонувати малюку знайти дитинчу.



Kedves Szülők! Köszönjük, hogy a Lisciani legkisebbeknek szánt, gazdag játékgyűjteményét választották! Játékaink az oktatás minősége, kutatás és fejlesztés illetve környezetvédelem szempontjából is a legjobbnak számítanak.

#### Tartalom:

- Allítható és eltávolítható fogóval ellátott, húzható kiskocsi
- 4 színes műanyag forma
- Matricák
- 8 darab, 4 részes állatos mini puzzle
- 32 memóriakártya
- 32 "Anyukák és kicsinyei" kártyák
- Játékleírás

A "Baby wagon" egy, a legkisebbeknek szánt, húzható játéktároló. Rengeteg színes formát és játékot tartalmaz, amelyeket a gyermekek minden magukkal vihetnek és amelyekkel játszva fejleszthetik egyes képességeiket. A kedves ajándék matricákkal tetszés szerint feldíszített a "Baby Wagon".

**Színes formák:** A műanyag formákat a gyermekek belehelyezhetik a megfelelő helyre, ezzel fejlesztve a kézgyességet, a látás és a kéz használatának koordinációját, valamint megtanulják megkülönböztetni az egyes formákat.

**Állatos mini puzzle:** A mini puzzle-val a gyermek kirakhatja a farmon élő állatok képeit. Ezzel a gyermekek vizuális memoriáját és a téridő elemző folyamatait fejleszhetjük, valamint a véletlenszerűen elhelyezett kártyák használatával a képek megalkotása igazi örömszerző és pozitív megerősítést nyújtó tevékenység lesz.

**Memoriajáték:** A játék során a memóriakártyákat használjuk, egyszerre maximum 3 játékos részvételével. Forditsuk le a kártyákat. minden játékos fordítson fel két darab kártyát: ha párt talál, megtarthatja azokat és a játék folytatódik. Ellenkező esetben a kártyákat forditsuk vissza és helyezzük az eredeti helyükre. A játékot az nyeri, aki a legtöbb párt találja meg. Ez a játék nemcsak a vizuális memória fejleszeti, de a gyermekek megtanulják a közös játékhöz szükséges szabályok betartását is.

**Anyukák és kicsinyei.** Ebben a játékban az összeilleszthető kártyákat használjuk. Keverjük össze a kártyákat, majd helyezzük őket az asztalra. A játék célja, hogy az anyukákat és azok kicsinyeit összpárosítsuk. Ezzel fejleszthetjük a gyermekek érzeli világát. A kártyák helyes összeillesztés segíti a háttérzsin megfigelését. Szétszthatjuk a kártyákat két csoportra: anyukák és kicsinyei. Ez esetben segíthetjük a gyermekeket biztató kérdésekkel. Vegyük kézbe például a tehén képet, és utánozva annak hangját, kérdezzük meg a gyermeket: "Hol van az én kicsinyem?".



Děkujeme, že jste si vybrali bohatou sbírku her pro nejmenší značky Lisciani!

Naše hry jsou díky své vysoké didaktické kvalitě, výzkumu, inovacím a respektu k životnímu prostředí považovány za velmi vhodné pro výchovu.

#### Obsah:

- Plastový vozíček s nastavitelnou a odnímatelnou rukojetí
- 4 barevné plastové kostičky
- Arch nálepka
- 8 mini-puzzle zvířátek o 4 kusech
- 32 kartiček pexesa
- 32 kartiček, které do sebe při správném spojení automaticky zapadají, hry Maminky a mláďátka
- Návod

**Baby wagon** je vozíček na hry určený pro ty nejmenší. Jeho součástí jsou barevné kostičky a hry, které může dítě stále vozit s sebou, bavit se jimi a přitom rozvíjet mnoho dovedností. S roztomilými nálepkami, které jsou součástí balení, si pak může dozdat Baby Wagon podle svých představ.

**Barevné kostičky:** Při hře s plastovými kostičkami se může dítě bavit jejich vkládáním do odpovídajícího tvaru. Rozvíjí tak jemnou motoriku a ruční-oční koordinaci. Také se učí rozpoznávat a rozlišovat tvary díky spojům na kartičkách, které do sebe při správném spojení automaticky zapadají.

**Mini-puzzle zvířátek:** S mini-puzzle se bude dítě bavit při skládání obrázků zvířátek na farmě. Tímto způsobem bude rozvíjet svou vizuální paměť a časoprostorovou orientaci. Kromě toho skladání, tedy vytváření obrázků, z nesrovanných kartiček, bude pro dítě uspokojující činností s pozitivním posilováním.

**Paměť ve hře:** Použijte kartičky pexesa. Hráč mohou až tři děti. Na hrací ploše rozprostřeme zakryté kartičky. Popradě si děti vyberou dvě kartičky, které odkryjí: pokud hráč najde dvojici, tyto dvě kartičky získává a pokračuje ve hře. V opačném případě musí kartičky obrátit a vrátit je na původní pozici. Vyhrajá ten, kdo nasbírá nejvíce dvojic. Tato hra umožňuje dítěti, aby rozvíjelo nejen svou vizuální paměť, ale také aby se naučilo dodržovat pravidla nezbytná při hře s ostatními dětmi.

**Maminky a mláďátka.** Použijte kartičky se spoji zobrazující maminky a mláďátka. Kartičky zamíchejte a rozprostřete po stole. Cílem hry je dát opět dohromady každou maminku s jejím mláďátkem. Tímto způsobem bude dítě posilovat emocionální a afektivní sféru pokaždé, když vytvoří spojení mezi maminkou a mláďátkem. Přitom mu mohou pomoci také barvy podkladu.

Další možností hry je rozdělit kartičky do dvou skupin: maminky a mláďátka. V tomto případě vedeme dítě jasnými a stimulujícími otázkami. Například: vezmeme kartu krávy, napodobíme zvuk, který vydává, a zeptáme se: "Kde je moje telátko?"



نشكركم لختيار مجموعة الالعاب الكاملة للطفل المصنوعة من ليشيانى ! يعتبر ألعابنا كالألعاب التعليمية الفضلى بفضل التعليمية و البحث و التجديد و إحت ا رم البيئة في عمليات النتاج

#### المحتويات

- \* عربية بلستيكية للجر بقبضة قابلة للتعديل و للنقل \* 4 قوالب الملونة من البلاستيك \* ورقة مع الملصقات \* 8 الغاز المصغرة لحيوانات من 4 قطع
- \* 32 بطاقات في طريقة التصحيح الذاتي للعب المهارات و الجراء \* التعليمات
- عربة بيبى هي حاملة للعب لـ ر و الخاصة بالطفل . فهي تتكون من القوالب الملونة و اللعب التي الطفل يحملها دائما معه و التي الطفل يمكن أن يتمتع بها و يمكنه أن يطور العديد من المهام ارت . مع الملصقات اللطيفة ، بالإضافة إلى ذلك ، يمكن الطفل أن يختار عربة بيبى كما يُعجِّبه!
- القوالب الملونة : مع لعب القوالب البلستيكية يمكن الطفل أن يتمتع بادراجها في الخانة مقابلة . وبالتالي يطور البارعة اليدوية الرفيعة و التنسيق العيني اليدوى . بالإضافة إلى ذلك ، يعلم كيفية التعرف على الشكل و تمييزها بفضل التداخل في طريقة التصحيح الذاتي
- الغاز المصغرة لحيوانات : مع الغاز المصغرة سيتمكن الطفل بخلق صور الحيوانات للمزرعة . وبالتالي يطور ذاكرته البصرية و تنظيم المكان و الزمان بالإضافة إلى ذلك ، سيكون خلق الصور ، بدءاً من البطاقات الموضوعة في عدم الترتيب ، نشاط مجزئي و إيجابي
- الذاكرة في اللعب : باستخدام بطاقات للذاكرة اللعب هو خاص إلى ما يصل ثلاثة أطفال . بعد ترتيب البطاقات المغطاة على سطح ، في كل دور ، اللعب يختار اثنين من البطاقات لكتشافها : لو يجد زوجاً ففيأخذ البطاقتين و يواصل اللعبة . بالعكس ، يعطي البطاقات من جديد و يتركها على السطح . اللعب الذي يت اركم المزيد من أزواج البطاقات يفوز اللعبة . هذا اللعب يسمح للطفل أن يطور الذاكرة البصرية و أيضاً أن يعلم مقاسمة القواعد اللزجة ليعمل مع الآخرين
- المهارات و الجارع : باستخدام البطاقات المتداخلة بصورة المهام و الجارع . نخلط البطاقات و نضعها على سطح . هدف اللعب هو الجمع بين كل أمهات و الجارع . هكذا سيتطور الطفل نطاقه العاطفي الوجداني ، في كل مرة خلل تعشيق البطاقات ، بفضل اللوان الخلفية أيضاً . نستطيع أن نختار كيفية اللعب عن طريق تقسيم البطاقات إلى مجموعتين : المهام و الجارع . في هذه الحالة نحفز الطفل بالسئلة النشيطة . مثل ، تأخذ بطاقة البقرة و بصوتها نسأل : أين جروي؟

